1357 (XIV). Туземный резерват района Хоачанас

Генеральная Ассамблея,

разрешиw своей резолюцией 749 А (VIII) от 28 ноября 1953 г. Комитету по Юго-Западной Африке рассматривать петиции по мере возможности в соответствии с порядком, установленным мандатной системой Лиги Наций,

получив доклад Комитета⁵ по Юго-Западной Африке, касающийся, среди прочего, рассмотрения Комитетом петиций, относящихся к событиям в « туземном » резервате района Хоачанас.

принимая во внимание, что коренные жители территории имеют неотъемлемое право беспрепятственного и постоянного проживания на своей собственной земле,

отмечая, что жители « туземного » резервата района Хоачанас, являющиеся остатками красного племени или племени рооинази нама, обладают неотъемлемым правом собственности на принадлежавшие их предкам земли в Хоачанасе, где они заявили претензии на площадь в 50 000 гектаров, как это было признано в соглашении с германским правительством, и что бывший губернатор Теодор Лейтвейн, в написанной им истории своего губернаторства в германской Юго-Западной Африке за период 1894 года по 1905 год, говорит: « Следующий резерват был создан в районе Хоачанас, главном центре красного племени. Там в 1902 году площадь в 50 000 гектаров была объявлена неотчуждаемой собственностью этого племени »,⁶

отмечая также, что правительство Южно-Африканского Союза представило Лиге Наций отчет в 1923 году и что оно подтвердило права « туземцев » на земли, занятые ими в силу договоров или соглашений с прежней германской администрацией,

отмечая, что жители « туземного » резервата в районе Хоачанас получили приказание от правительства Южно-Африканского Союза выехать из района Хоачанас не позже 31 декабря 1956 г. и что большинство их отказалось покинуть принадлежащую им по традиции землю и переселиться, как им было приказано правительством, на землю, которая, по мнению одной правительственной комиссии, более низкого качества, чем земля в районе Хоачанас, и что администратор Юго-Западной Африки после этого заручился постановлением суда в июле 1958 года для выселения одного из жителей резервата племени нама, а именно пастора Африканской методистской епископальной церкви Маркуса Купера,

ссылаясь на то, что Комитет по Юго-Западной Африке в своем докладе, представленном Генеральной Ассамблее на тринадцатой сессии,⁷ убеждал

Южно-Африканский Союз принять все необходимые меры с целью закрепить за жителями района Хоачанас принадлежащую им по традиции землю и расследовать их притязания на окружающие земли,

ссылаясь также на то, что Генеральная Ассамблея своей резолюцией 1245 (XIII) от 30 октября 1958 г. одобрила доклад Комитета по Юго-Западной Африке и тем самым утвердила решение Комитета относительно района Хоачанас,

отмечая с тревогой, что правительство Южно-Африканского Союза не считается с этим решением и выслало пастора Маркуса Купера с семьей 29 января 1959 г. из Хоачанаса в место, находящееся в 150 милях оттуда, тем самым лишив приход его пастора, что по имеющимся сведениям при выселении пастора несколько жителей резервата были ранены и что другие жители резервата получили извещение от правительственных чиновников о том, что их вскоре также выселят,

отмечая с сожалением, что политика державы-мандатария заключается в том, чтобы выселять « туземных » жителей с их земель, которыми они владели на правах собственности, для того чтобы освободить место для « европейских » поселенцев, в нарушение основных прав человека и священного долга, принятого на себя правительством Южно-Африканского Союза в отношении подмандатной территории,

считая, что выселение жителей района Хоачанас для цели, не соответствующей мандату или Уставу Организации Объединенных Наций, противоречит принятой на себя державой-мандатарием обязанности способствовать по мере сил материальному и моральному благополучию и социальному прогрессу « туземных » жителей территории,

1. настоятельно предлагает правительству Южно-Африканского Союза отказаться от намерения выселить других жителей « туземного » резервата Хоачанас и принять меры к возвращению пастора Маркуса Купера и его семьи в этот резерват;

2. просит правительство Южно-Африканского Союза расследовать притязания племени рооинази нама на принадлежавший им первоначально район Хоачанас, в котором оно теперь занимает только 14 254 гектара, и предпринять, по совещанию с администрацией территории и с лицами, имеющими отношение к этому делу, такие дальнейшие шаги, которые окажутся необходимыми, для того чтобы обеспечить признание и защиту всех прав жителей района Хоачанас и способствовать их общему благосостоянию;

3. просит правительство Южно-Африканского Союза сообщить Организации Объединенных Наций, какие меры оно приняло с целью проведения в жизнь настоящей резолюции.

838-е пленарное заседание,
17 ноября 1959 года

⁵ Там же, Дополнение № 12 (А/4191).

⁶ Theodor Leutwein, *Elf Jahre Gouverneur in Deutsch-Südwestafrika*, Berlin, 1907, p. 272.

⁷ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тринадцатая сессия, Дополнение № 12 (А/3906 и Add.1), пункт 119.